



**“Vivan en armonía los unos con los otros; compartan penas y alegrías, practiquen el amor fraternal, sean compasivos y humildes. No devuelvan mal por mal ni insulto por insulto; más bien, bendigan, porque para esto fueron llamados, para heredar una bendición”**

**1 Pedro 3:8-9**

Cultos abiertos a la comunidad: Domingo 11:00 horas  
Iglesia Evangélica Luterana de Valdivia  
Arauco #380, Valdivia  
63-2213948  
[contacto@luteranavaldivia.cl](mailto:contacto@luteranavaldivia.cl)



## Epístola - Boletín informativo

IGLESIA EVANGÉLICA  
LUTERANA DE VALDIVIA  
FUNDADA EN 1887

ABRIL-AGOSTO. EDICIÓN 2/2019

[www.luteranadevaldivia.com](http://www.luteranadevaldivia.com)

[www.corporacionculturalluterana.org](http://www.corporacionculturalluterana.org)

## **“La Biblia”**

Para el Luteranismo la Biblia es el centro y pilar de su fe, práctica e interpretación. Sola Scriptura rezará la reforma post-Luterana.

Pero, qué significa eso?

La Sola Scriptura, si bien parece ser una frase que toda persona relacionada con la reforma debería entender, la verdad es que no siempre es así, cada cual, relacionado con la lectura de la Biblia, entiende esta frase de diferentes formas. Por ejemplo, para ciertos cristianismos, principalmente de raíz norteamericana, la S.C (Sola Scriptura) es que la Biblia es inerrante, exacta científicamente, sin contradicciones, y con la misma "densidad" espiritual o "verdad" de tapa a tapa. Aquí no hay diferencia entre lo que dice Jesús, Juan, Pablo o Moisés. Si la viéramos como un esquema, sería un rectángulo.

En el otro extremo de los significados de la Sola Scriptura, tenemos por ejemplo a los racionalistas, o agnósticos del mundo. Quienes dirán que la Biblia en realidad es un conjunto de mitos, historias, leyendas, cuentos, parábolas, etc. Que luego se fueron juntando para transformarse con el tiempo en un libro "sagrado". Aquí Dios no tiene nada que ver, sino son solo cuestiones de hombres.

También podríamos preguntar a los Mormones por ejemplo qué es la S.C para su denominación, y ellos responderían, "la Biblia es palabra de Dios, ahí hasta donde está bien traducida", bastante conveniente ya que además de la Biblia ellos tienen 3 libros sagrados más.

¿Pero qué pasa si le preguntamos a un luterano, qué es la S.C?

Para el Luterano, la Sola Scriptura para comenzar no tiene forma de rectángulo, sino más bien de pirámide, donde en la cúspide está Jesús, luego vendrían los evangelios, luego el Nuevo Testamento y finalmente el Antiguo Testamento, como base sobre la cual se sostiene el resto.

De alguna forma esta estructura, tiene mucho sentido, todas las partes pertenecen a un todo, cada cual sostiene a la siguiente, pero sin dejar de ver, que nuestra Sola Scriptura siempre será Jesús, tal como dijeron los pastores de la Iglesia Confesante (Luteranos y Reformados en 1934) ante la arremetida del Tercer Reich, quienes escribieron una declaración (Declaración de Barmen) donde decían explícitamente: "Jesucristo, según el testimonio que de él tenemos en la Sagrada Escritura, es la única palabra de Dios".

Así, de esta forma, recordaban al mundo aquello que es la Sola Scriptura, no es un libro, ni una doctrina, ni una idea, sino una persona, Jesús, la luz que vino a derribar las oscuridades del alma humana.

Por lo tanto la escritura para nosotros los luteranos, no es tinta, papel, gramática o sintaxis, es un hombre que nos vino a quitar el miedo a cada uno que decida confiar en él.

Desde ahí entonces entendemos que la escritura es una guía, un momento, una idea, la cual puede ser seguida, debatida, auxiliada por la exégesis o interpretada. Pero Jesús deberá ser vivido, querido, seguido y predicado, no porque él mismo sea un libro, sino porque es paz y dicha.

**Pastor Hemir Ochoa**



La Iglesia Luterana  
en Chile

## CAMPAMENTO DE JÓVENES DEL 25 AL 31 DE ENERO

# PUERTO FONCK 2020

"LA MISIÓN QUE CAMBIA  
EL MUNDO"

LA IGLESIA Y LA NECESIDAD  
DE DAR TESTIMONIO HOY



PARA JÓVENES ENTRE 15 Y 18 AÑOS  
+ INFO Y POSTULACIÓN EN TU COMUNIDAD  
[JOVENES@IGLESIALUTERANA.CL](mailto:JOVENES@IGLESIALUTERANA.CL)

## NUESTRAS NOTICIAS

### Culto de Acción de Gracias

El 14 de abril se realizó en nuestra iglesia, el Culto de Acción de Gracias, instancia destinada a compartir un día de gratitud a Dios, aportando alimentos no perecibles que fueron destinados a la alimentación de niños y niñas que asisten al Hogar Luterano de Valdivia.

Tras recibir la colaboración, desde el Hogar Luterano agradecieron la iniciativa:

*"Como Hogar Luterano de Valdivia, agradecemos el importante aporte realizado por los miembros de la Comunidad Luterana de Valdivia, a quienes se sumaron los alumnos y apoderados del Jardín Luterano de Valdivia, quienes con motivo del Culto de Acción de Gracias de la Iglesia, el que se realizó el domingo 14 de abril, donaron una importante cantidad de alimentación para los escolares que asisten al Centro de Cuidados Diarios".*





## NUESTRAS PRÓXIMAS ACTIVIDADES

### NOVIEMBRE

**Sábado 23:** Consejo Sinodal en Purranque

### DICIEMBRE:

**Domingo 1:** 11 horas, Primer domingo de Adviento

**Sábado 7:** 17 horas, Once de Adviento de ADELMA

**Domingo 8:** 11 horas, Segundo domingo de Adviento

**Domingo 15:** 11 horas, Tercer domingo de Adviento

**Viernes 24:** 19 horas, Culto de Navidad

### Tenemos nuevo directorio

El 6 de julio se desarrolló la Asamblea General Ordinaria de la Iglesia Luterana de Valdivia, donde se entregó la cuenta anual del funcionamiento de la Iglesia. Los asistentes aprobaron el informe del Directorio, del Pastor y la rendición de cuentas de tesorería.

A lo anterior, se sumó la elección de Directorio, el que quedó conformado por:

**Presidenta:** Sra. María Ema Hermosilla Heisinger

**Vice Presidenta:** Sra. Lorena Liewald Dessy

**Secretaria:** Sra. Nancy Vieira Castro

**Tesorera:** Sra. Eva Kairath Wendel

**Director:** Sr. Federico Larsen Kunstmann

**Director:** Sr. Victor Trimpai Huisca

**Director:** Sr. Eduardo Scheel Jensen

### Día del Patrimonio

Por primera vez en su historia, la Iglesia Luterana de Valdivia fue parte del Día del Patrimonio que se celebró a nivel nacional el 26 de mayo. En la oportunidad, se realizaron visitas guiadas al edificio de la Iglesia Luterana de Valdivia, el que fue inaugurado en 1967 y representa una de las construcciones importantes de este período arquitectónico en Chile.

En la instancia, además se incluyeron visitas al órgano de tubos Detlef Kleuker, recientemente reparado, donde la concertista Eva Muñoz interpretó en forma demostrativa a cada grupo algunos minutos de música compuesta para este instrumento. Sumado a lo anterior, se incluyó una visita al patio de la torre de campanario de la iglesia construido en 1939 y a los espacios interiores destinados a conciertos, exposiciones y clases.

Las visitas guiadas se desarrollaron entre las 09 y 14 horas y consideró la realización del culto luterano, con el objetivo de que la comunidad conociera el quehacer de la Iglesia Luterana y su aporte patrimonial a la región y zona sur del país.





## DE NUESTRA COMUNIDAD

### FALLECIMIENTOS

El 07.06.2019 falleció Ilse Behrmann Stolzenbach, cuyo responso fue efectuado el 9 de junio en la Capilla del Cementerio Alemán de Valdivia.

### MATRIMONIOS

El 18.04.2019 contrajo matrimonio la pareja compuesta por Gabriel Gajardo y Karin Awnandter.

El 15.06.2019 contrajo matrimonio la pareja compuesta por Adolfo Cisternas y Josefina Parker.

### BAUTIZOS

El 31.08.2019 se realizó el bautizo de Mateo Sáez Ziegele.

### NUEVOS MIEMBROS

En este período se integraron a la comunidad Sr. Marcos Leal R. y la Sra. Andrea Báez G.

## ACTIVIDADES PERMANENTES

- Domingo 11:00 hrs, Culto con Escuela Dominical niños y niñas.
  - Lunes 19:00 hrs, Reunión de Jóvenes.
  - Martes 18:30 hrs, Ensayo Luther Band.
  - 2do Martes de cada mes 16:00 hrs, Reunión Grupo Adelma.
  - 2do Martes de cada mes 19:00 hrs, Reunión de Directorio.
  - Jueves 11:00 hrs, Estudio Bíblico en la Iglesia.
  - Sábado 11:00, Ensayo Coro de Cámara.
- 
- Los cultos en Paillaco se realizan los días sábado a las 10 de la mañana, cada 15 días.

## Celebración Aniversario Nº52 Hogar Luterano

Este año, el Hogar Luterano de Valdivia cumplió 52 años de trayectoria, los que fueron celebrados con tres actividades principales, siendo una de ellas, un almuerzo fraterno con la Comunidad Luterana de Valdivia, en reconocimiento a la labor desarrollada por el hogar desde su creación y al aporte de los colaboradores permanentes de la institución.

Posteriormente, se realizó una once infantil donde participaron los más de 130 niños y niñas que son parte del Hogar, la que se concretó gracias al generoso aporte de los padres y apoderados del Instituto Alemán Carlos Anwandter de Valdivia, quienes colaboraron con la alimentación para la once, a través de la Comisión Social de la institución.

Para concluir las celebraciones de aniversario, los niños y niñas del Hogar disfrutaron de una tarde recreativa, donde se disfrazaron, jugaron y compartieron en una jornada muy entretenida.



## **Pastor Hemir Ochoa lanzó libro que reúne 54 reflexiones bíblicas**

*El Pastor entregó detalles de la obra que busca generar diálogo y profundización del camino espiritual.*



Un total de 54 reflexiones, ideas, preguntas y sermones conforman el libro “Núaj (en español reposo): 54 Senderos y Meditaciones Para una Iglesia Emergente y Dialogante”, segunda obra del teólogo, docente y pastor de la Iglesia Luterana de Valdivia, Hemir Ochoa Ruiz que fue lanzada en el templo valdiviano el 12 de julio y consideró un espacio de conversación con el autor.

Según detalló el también autor del “Manual de Hebreo Bíblico: Una guía para curios@s” (2012), Núaj surgió por la necesidad de preservar de manera escrita sermones, ideas y reflexiones, “quería ordenarlas y hacer preguntas que acompañaran cada una de las reflexiones que son multidireccionales y multidimensionales. Uno de sus objetivos es motivar el diálogo, ya sea con uno mismo, desde el punto de vista de las preguntas o con otros, porque es un texto que puede ser compartido en estudios”, explicó.

Respecto a su composición, el Pastor Hemir Ochoa precisó que cada una de las 54 reflexiones considera un texto bíblico, “que puede tener diferentes caminos, como el de las preguntas, ya que considera tres preguntas por reflexión y el de la lectura del texto. Quiero dar cuenta de la polisemia del texto mismo, decir, la multiforma de interpretar el texto bíblico y no tenerlo solo como una suposición, sino que como un hecho, que es, que el texto bíblico se puede interpretar de muchísimas formas”, aseguró.

### **Sobre el autor**

Hemir Ángel Ochoa Ruiz estudió teología y lenguas bíblicas (hebreo y griego) en el Seminario Teológico de Santiago. También estudió la tradición Judía Sefaradí, para luego continuar sus estudios en la Facultad Abierta de Teología SEUT de España.

En el ámbito del acompañamiento pastoral, realizó estudios sobre Eneagrama en el Centro de Espiritualidad Ignaciana en Santiago.

Para adquirir un ejemplar, los interesados deben contactarse con el Pastor Hemir Ochoa al teléfono +56989051679 o al mail [hemirangel@hotmail.com](mailto:hemirangel@hotmail.com)



### **¡Inauguramos nuestras dependencias remodeladas!**

Con un recorrido por las renovadas instalaciones y un almuerzo fraterno, el domingo 19 de mayo fue oficialmente inaugurada la remodelación de las obras del templo de la Iglesia Luterana de Valdivia.

Los trabajos que comenzaron el 4 de febrero, consideraron la construcción de acceso al segundo piso, a través de una escalera exterior que se conecta desde el estacionamiento; la construcción de una sala de espera en el primer piso, con acceso independiente para ingresar a la secretaría y al jardín infantil; la construcción de un nuevo baño en el segundo piso; tabiquería en el segundo piso para contar con cuatro salas funcionales independientes y una oficina pastoral.

Sumado a lo anterior, la remodelación consideró la habilitación de un baño con accesibilidad universal para niños del jardín infantil y para adultos en el primer piso, la habilitación de una cocina nueva; el mejoramiento del sector posterior a la sala de cultos del templo, para permitir reuniones de hasta 60 personas, entre otras importantes intervenciones.



### **NOTICIAS DE LA ILCH**

#### **Iglesia Luterana en Chile suscribió el acuerdo fundador de la Alianza Interreligiosa y Espiritual por el Clima**

El 21 de julio se realizó una reunión interreligiosa especial, donde representantes de distintas confesiones y comunidades de fe se dieron cita en la casa principal Brahma Kumaris en Santiago, para dar origen a una inédita alianza que busque generar un impacto en la sociedad desde nuestras diversas espiritualidades.

La participación de la Iglesia Luterana en Chile responde a la respuesta positiva que dio el Consejo Sinodal (Nº2 2019, Puerto Montt) a la invitación de Coalición Ecueménica para el Cuidado de la Creación, uno de los organismos promotores de la iniciativa.

En palabras de la presidencia de la iglesia “Aprobamos participar como iglesia nacional en AIEC. Este es un tema que nos involucra transversalmente y tendremos en todas nuestras comunidades.”

AIEC es la Alianza Interreligiosa y Espiritual por el Clima y se estableció a través de un acuerdo entre todas las partes involucradas, acuerdo que admite la inclusión de otras organizaciones que se quieran sumar a la iniciativa. Su objetivo es promover un cambio sistémico, cultural y espiritual que se traduzca en transformaciones económicas y políticas frente a la crisis climática existente. Ante ello, las organizaciones adherentes han manifestado su disposición para ponerse al servicio de la comunidad y facilitar vínculos que puedan generar incidencia público-política desde sus respectivas identidades.





### **Curso de Acompañamiento Pastoral Luterano**

Entre el 6 y 8 de junio el Profesor y Pastor Martin Hoffman, -quien trabaja en San José de Costa Rica- nos visitó gracias a un proyecto formativo, coordinado por la Iglesia Luterana en Chile (ILCH) y patrocinado por la Federación Luterana Mundial que le permitió venir al sur de Chile, específicamente a la Iglesia Luterana en Valdivia donde fue el relator del Seminario “Trabajo Pastoral Luterano”.

En este seminario, donde se profundizó en “la justificación por gracia, la doctrina de la salvación y teología de la cruz”, participaron cerca de 30 personas, quienes asistieron a las exposiciones que se realizaron durante los tres días.

Respecto a la jornada, el Obispo Alexis Salgado detalló que “estas exposiciones fueron muy interesantes porque no solo pudimos conocer la historia de Martín Lutero, sino también, como él mismo fue un pastor y tenía reacciones a los diversos problemas desde un desarrollo teológico. En este sentido, se pudo analizar los grandes temas pastorales. De igual manera, hubo espacio para la reflexión utilizando como estímulo a la conversación, los temas cotidianos en la vida de Lutero con su comunidad que nos dan luces para nuestro trabajo pastoral diario”, dijo.

Y agregó que “la visita del Pr. Hoffman fue muy enriquecedora pues los temas que se tocaron, no son los temas comunes. Y nos permiten encaminar mejor a la iglesia en el pensamiento luterano toda vez que, la sociedad nos propone preguntas que se pueden responder de mejor forma al ponderar todos estas aproximaciones a la doctrina luterana”, aseguó el Obispo Alexis Salgado.

Naturalmente, el trabajo del Pr. Hoffman es y será un aporte para el trabajo de las iglesias afiliadas a la Iglesia Luterana en Chile, tanto como de las comunidades hermanas (IELCH) que nos visitaron.

La evaluación de estos días de estudio en comunidad fue muy positiva, ya que los temas tratados fueron bastante pertinentes a nuestras realidades parroquiales; agradecemos a Dios quien permitió e hizo posible esta visita en la esperanza que rinda excelentes frutos.



*El curso consiste en tres jornadas gratuitas abiertas a toda la comunidad.*

